



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova-Republic of Kosovo**

EMRI I ORGANIZATËS BUXHETORE - KOMUNA E DRAGASHIT  
EMRI I ORGANIZATËS BUXHETORE - OPŠTINA DRAGAŠ  
EMRI I ORGANIZATËS BUXHETORE - DRAGASH MUNICIPALITY

**Raporti Vjetor Financiar**

Për vitin e përfunduar me 31 dhjetor 2013

## Neni 11. DEKLARATË PËR PREZANTIMIN E PASQYRAVE FINANCIARE

Për: **FATMIR PLAKIQI , Drejtor i Përgjithshëm i Thesarit**

Nga: **Zyrtari Kryesor Administrativ dhe Zyrtari Kryesor Financiar**

Sipas mendimit tonë, pasqyrat financiare të cilat janë të bashkangjitura, përfshirë shënimet për vitin e përfunduar me 31 dhjetor 2013 janë përgatitur sipas Standardeve Ndërkombëtare të Kontabilitetit të Sektorit Publik "Raportimi Financiar sipas Kontabilitetit të bazuar në para të gatshme", i përmbushin të gjitha obligimet raportuese që dalin nga Ligji Nr. 03/L-048 për Menaxhimin e Financave Publike dhe Përgjegjësitë, të plotësuar dhe ndryshuar me Ligjin nr. 03/L-221, Ligjin nr. 04/L-116 dhe Ligjin nr. 04/L-194 dhe janë të bazuara në shënimet financiare të mbajtura në mënyrë të duhur.

Kjo deklaratë jepet në lidhje me prezantimin e pasqyrave financiare të Buxhetit të Përgjithshëm të Kosovës të organizatës buxhetore për vitin që përfundon më 31 dhjetor 2013.

Ne konfirmojmë, për sa kemi njohuri dhe besim, që:

Nuk ka pasur parregullsi lidhur me udhëheqësinë apo me punëtorët, e cila ka mundur të ketë efekt material në pasqyrat financiare.

Informatat e dhëna dhe të prezantuara në pasqyrat financiare lidhur me identifikimin e fondeve dhe shpenzimin e tyre të lidhura me Buxhetin e konsoliduar të Kosovës janë të plota dhe të sakta. Informatat në lidhje me grumbullimin e të hyrave janë të sakta.

Nuk ka llogari bankare të Buxhetit të Republikës së Kosovës përveç llogarive bankare të specifikuara në pasqyrat financiare dhe ky specifikim është i plotë dhe i saktë si në datën 31 dhjetor 2013.

Nuk ka pasur shkelje të kërkesave të autoriteteve rregullative të cilat kanë mundur të kenë efekt material në pasqyrat financiare, në rast se do të shkeleshin.

Nuk ka ndonjë ankesë (ligjore) në proces e cila mund të ketë efekt material në pasqyrat financiare. Të gjitha detyrimet, si ato aktuale ashtu edhe kontingjente, dhe të gjitha garancitë që u kemi dhënë palëve të treta janë regjistruar dhe/ose shpalosur në mënyrën e duhur.

Të gjitha huatë për palët e jashtme janë regjistruar dhe/ose janë shpalosur, sipas rrethanave.

Nuk ka pasur asnjë transaksion pas përfundimit të periudhës i cili do të kërkonte korrigjim ose shpalosje në pasqyrat financiare apo në shënimet e tyre.

Komunat duhet të dërgojnë raportet te komisioni për buxhet dhe financa të Asamblesë Komunale.

Sipas mendimit tonë, pasqyrat financiare të konsoliduara që janë të bashkangjitura paraqesin një prezantim të vërtetë dhe të paanshëm të financave dhe transaksioneve financiare për vitin e përfunduar me 31 dhjetor 2013 të Komunes se Dragashit

Data: 30.01.2013

Nënshkrimi dhe vula: \_\_\_\_\_

Zyrtari Kryesor Administrativ

Data: 30.01.2013

Nënshkrimi dhe vula: \_\_\_\_\_

Zyrtari Kryesor Financiar

Pasqyra financiare 1

Neni 12. Pasqyra e pranimeve dhe pagesave në para të gatshme

	Shën.	2013		2012		2011	
		Llogaria e vetme e Thesarit		Llogaria e vetme e Thesarit		Llogaria e vetme e Thesarit	
		BKK	Pagesat nga palët e treta të jashtme	BKK	Pagesat nga palët e treta të jashtme	BKK	Pagesat nga palët e treta të jashtme
	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	
<b>BURIMET E FONDEVE</b>							
Granti qeveritar	2	5,309.00		5,062.00	-	5,122.00	
Të hyrat vetanake	3	347.00		285.00	-	382.00	
Fondi për qëllime të dedikuara				-	-	-	
Grantet e përcaktuara të donatorëve	4	130.00	129.00	157.00	-	181.00	
Fondi i huazimeve	5			-	-	-	
Financimet nga huamarrjet	6			-	-	-	
Pranimet tjera	7			-	124.00	-	60.00
				-	-	-	
<b>Gjithsejt</b>		<b>5,786.00</b>	<b>129.00</b>	<b>5,504.00</b>	<b>124.00</b>	<b>5,685.00</b>	<b>60.00</b>
<b>SHFRYTEZIMI I FONDEVE</b>							
Operacionet							
Paga dhe rroga	8	3,264.00		3,236.00		3,143.00	-
Mallra dhe shërbime	9	517.00		455.00		413.00	-
Shërbime komunale	10	116.00		105.00		115.00	-
		3,897.00	-	3,796.00	-	3,671.00	-
Transferet							
Transfere dhe subvencione	11	45.00	-	42.00	-	36.00	-
		-	-	-	-	-	-
Shpenzime kapitale		-	-	-	-	-	-
Prona, ndërtesa dhe pajisje	12	1,844.00	129.00	1,666.00	124.00	1,978.00	-
Pagesa tjera	13	-	-	-	-	-	60.00
		-	-	-	-	-	-
Kthimi i huazimeve	14	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>		<b>5,786.00</b>	<b>129.00</b>	<b>5,504.00</b>	<b>124.00</b>	<b>5,685.00</b>	<b>60.00</b>

Pasqyra financiare 2

Neni 13. Raporti i ekzekutimit te buxhetit

krahasimit të shumave buxhetore dhe aktuale për Komunen e Dragashit  
përfunduar me 31 dhjetor 2013

		2013				2012	2011
		Buxheti fillestar (Ndarja) A € '000	Buxheti final (Ndarja) B € '000	Realizimi C € '000	Varianca D=C-B € '000	Realizimi E € '000	Realizimi F € '000
	<u>Shënime</u>						
<b>rasë së gatshme në llogari të Thesarit</b>							
Tatimet	15						
Të hyrat vetanake	16	420	420	357	(63)	365	392
Donacionet	17	-	159	130	(29)	158	181
Pranimet kapitale	18	-	-	-	-	-	-
Fondi i Privatizimit	19	-	-	-	-	-	-
Financimet nga huamarrjet	20	-	-	-	-	-	-
Huazimet	21	-	-	-	-	-	-
Tjera	22	-	-	-	-	-	-
<b>ranimet e mbledhura në FKK-në</b>		<b>420</b>	<b>579</b>	<b>487</b>	<b>(92)</b>	<b>523</b>	<b>573</b>
<b>rasë së gatshme nga llogaritë e Thesarit</b>							
Paga dhe rroga	23	3,280	3,288	3,264	(24)	3,236	3,143
Mallra dhe shërbime	24	446	573	517	(56)	455	413
Shërbime komunale	25	111	121	116	(5)	105	115
Transfere dhe subvencione	26	35	45	45	-	42	36
Shpenzime kapitale	27	1,893	2,105	1,844	(261)	1,666	1,978
Fondi i privatizimit	28	-	-	-	-	-	-
Kthimi i huazimeve	29	-	-	-	-	-	-
Tjerat	30	-	-	-	-	-	-
<b>pagesat e bëra nga BRK nëpërmes LIVTh</b>		<b>5,765</b>	<b>6,132</b>	<b>5,786</b>	<b>(346)</b>	<b>5,504</b>	<b>5,685</b>

Raporti i Ekzekutimit te buxhetit prezanton informata mbi buxhetin fillestar sipas Ligjit te Buxhetit,buxhetin final sipas SIMF ,realizimin e buxhetit dhe krahasimin e buxhetit final me realizimin.Sipas te dhenave te prezentuara me lart shkalla e realizimit te buxhetit ne vitin 2013 ne krahasim me buxhetin final eshte 94,35%

## Neni 14. Shënimet shpjeguese për pasqyrat financiare

### Shënimi 1

#### **Informata për organizatën buxhetore (aktivitetet, legjislacioni, etj) dhe politikat kontabël**

##### **1.1 Bazat e përgatitjes**

Pasqyrat Financiare janë përgatitur në përputhje me SNKSP të bazuar në para të gatshme “*Raportimi Financiar sipas Kontabilitetit të bazuar në para të gatshme*”. Shënimet në pasqyrat financiare

paraqesin pjesë integrale për ta kuptuar pasqyrën, andaj duhet të lexohen së bashku me pasqyrat..

Politikat e kontabilitetit janë aplikuar në mënyrë konsistente përgjatë periudhës kohore.

##### **1.2 Entiteti raportues**

Pasqyrat financiare janë për entitetet e sektorit publik Komuna e Dragashit -Komuna.

Pasqyrat financiare përfshijnë entitetin raportues sipas Ligjit për menaxhimin e Financave Publike dhe Përgjegjësitë 03/L-048 dhe ndryshimet e tijë nr.03/L-221.

Komuna e Dragashit kontrollohet nga Qeveria e Republikës së Kosovës. Të gjitha aktivitetet e komunës financohen nga Buxheti i Republikës së Kosovës.

Komuna e Dragashit është njësi themelore e vetëqeverisjes lokale në Republikën e Kosovës, e përbërë nga një komunitet i qytetarëve në një territor të caktuar, të përcaktuar me ligj, e cila ushtron tërë pushtetin i cili nuk është i rezervuar shprehimisht për institucionet qendrore.

Të gjitha organet e komunës kujdesen që qytetarët e komunës t’i gëzojnë të gjitha të drejtat dhe liritë pa dallim race, etnie, ngjyre, gjinie, gjuhe, religjioni, mendimi politik apo mendimi tjetër, preardhjeje kombëtare apo sociale, pa dallim prone, lindje apo ndonjë statusi tjetër me qëllim që ata të gëzojnë të drejta dhe mundësi të barabarta në shërbimet komunale të të gjitha niveleve.

Komuna i zbatonë politikat dhe praktikat e veta për të mbështetur bashkëjetesën dhe paqen ndërmjet qytetarëve të tyre dhe për të krijuar kushte të përshtatshme që u mundësojnë të gjithë komuniteteve për t’i shprehur, ruajtur, zhvilluar identitetet e tyre etnike, kulturore, fetare dhe gjuhësor.

Pasqyrat financiare janë për Komunën e Dragashit , kontrollohet nga Qeveria e Kosovës dhe ë gjitha aktivitetet e tija financohen nga buxheti I Kosovës

##### **1.3 Pagesat nga palët e treta**

Komuna e Dragashit gjithashtu përfiton mallra dhe shërbime të blera për të nëpërmes të pagesës së parave të gatshme të bëra nga palët e treta që janë jashtë qeverisë gjatë periudhës kohore. Pagesat e bëra nga palët e treta nuk e përbëjnë pranimin ose pagesën e parave të gatshme të Komunës. Ato janë të paraqitura në kolonën *Pagesat*

*nga Palët e Treta* në Pasqyrën e Pranimeve dhe Pagesave të parave të gatshme.

##### **1.4 Llogaria e Vetme e Thesarit**

Komuna e Dragashit nuk operon me llogarinë e vet bankare. Qeveria operon me funksion të centralizuar të thesarit e cila e administron pranimin e parave të gatshme të mbledhura nga të gjitha entitetet buxhetore gjatë vitit financiar. Pagesat e bëra në këtë llogari sa i përket Komunës së Dragashit janë të paraqitura në kolonën e llogarisë së Vetme të Thesarit në Pasqyrën e Pranimeve dhe pagesave të Parave të Gatshme. reduktime të shpenzimeve të vitit aktual.

##### **1.5 Valuta raportuese**

Valuta raportuese është Euro (€)

##### **1.7 Data e autorizimit**

Pasqyrat financiare janë autorizuar për tu nxjerr me 31janar 2013 nga Komuna e Dragashit.

## Burimii Fondeve

### Shënimi 2 Ndarjet e fondit të përgjithshëm

Klasifikimi ekonomik	2013	2012	2011
	<b>BKK</b>		
	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>
Paga dhe rroga	3,255	3,234	3,138
Mallra dhe shërbimet	395	306	281
Shërbime komunale	111	100	100
Subvencione dhe transfere	-	-	-
Shpenzime kapitale	1,548	1,422	1,602
<b>Gjithsejt</b>	<b>5,309</b>	<b>5,062</b>	<b>5,122</b>

### Shënimi 3 Të hyrat vetanake

Klasifikimi ekonomik	THV		
	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>
Paga dhe rroga	8	-	-
Mallra dhe shërbimet	108	119	127
Shërbime komunale	5	5	15
Subvencione dhe transfere	35	32	36
Shpenzime kapitale	191	128	203
<b>Gjithsejt</b>	<b>347</b>	<b>285</b>	<b>382</b>

### Shënimi 4 Grantet e përcaktuara të donatorëve

Klasifikimi ekonomik	2013	2012	2011
	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>	<b>€ '000</b>
Paga dhe rroga	-	2	5
Mallra dhe shërbimet	15	30	4
Shërbime komunale	-	-	-
Subvencione dhe transfere	10	10	-
Shpenzime kapitale	105	116	172
<b>Gjithsejt</b>	<b>130</b>	<b>158</b>	<b>181</b>

Në bazë të nenit 12 pika 3 e Rregullores së Ministrisë së Financave 03/2013 për Pasqyrat Financiare vjetore të organizatave buxhetore shuma që paraqitet si burim i fondeve është shuma aktuale e shpenzimeve të bëra përmes Llogarisë së Vetme të Thesarit dhe paraqet burimin e fondeve të shpenzuara.

### Shënimi 5 Fondi i huazimeve

	2013	2012	2011
	€ '000	€ '000	€ '000
Huadhënësi	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
Gjithsejt	-	-	-

### Shënimi 6 Financimet nga huamarrjet

	2013	2012	2011
	€ '000	€ '000	€ '000
Financimet nga huamarrjet	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
Gjithsejt	-	-	-

### Shënimi 7 Pranimet tjera

Ne pranime tjera janë përfshi pranimet të cilat kryhen nga palët e treta –Ministritë të cilat sipas marrveshjeve të lidhura me komunën, kontribojnë ne realizimin e projekteve për nevoj të komunës.Nga këto pranime përfiton komuna,por që mjetet nuk janë para te gatshme te komunës.

Shuma totale epranimeve nga palet e treta per periudhën janar – dhjetor 2013 arrin ne 129 mijë euro.Palët e treta qe kanë kontribue ne realizimin e projekteve janë

1.Ministria e Infrastruktures .....	65 mije euro
2.Nderrmarrja “Hit Flores” Dragash .....	1 mije euro
3.Nderrmarrja” Zgatari Commerce “ .....	1 mije euro
4.Kryesia e Keshillit Turk.....	62 mije euro
Totali .....	129 mije euro

## Shfrytëzimi i Fondeve

### Shënimi 8 Pagat dhe rrogat

Përshkrimi	2013				2012	2011
	GQ € '000	THV € '000	GPD € '000	Totali € '000	€ '000	€ '000
<b>Pagesat</b>						
Pagat neto përmes listës së pagave	2,812	9	-	2,821	2,798	2,717
Pagesa per sindikatë	7	-	-	7	6	7
Pagesa neto për punë jashtë orarit	-	-	-	-	-	-
Puntëtorët me kontratë (jo në listen e pagave)	-	-	-	-	-	5
Tatimi ndaluar në të ardhura personale	126	-	-	126	124	116
Kontributi pensional-punetori	155	-	-	155	154	149
Kontributi pensional-punëdhënësi	155	-	-	155	154	149
<b>Gjithsej Pagesat</b>	<b>3,255</b>	<b>9</b>	<b>-</b>	<b>3,264</b>	<b>3,236</b>	<b>3,143</b>

Shuma e pagave të paguara në vitin 2013 është e përafërt me shumën e paguar në vitin 2012 me një shtim prej 0,86%.

### Shënimi 9 Mallrat dhe shërbimet

Përshkrimi	2013				2012	2011
	GQ € '000	THV € '000	GPD € '000	Totali € '000	€ '000	€ '000
<b>Pagesat</b>						
Shpenzimet e udhëtimit	23	1	-	24	11	15
Shërbimet e telekomunikimit	15	3	-	18	15	18
Shpenzimet për shërbime	10	4	10	24	21	12
Blerje e mobileve & paisjeve me pak se 1000	13	2	4	19	32	13
Blerje tjera mallra & shërbime	48	7	-	55	40	45
Derivatet & lëndët djegëse	219	73	-	292	269	242
Llogaritë e avansit	-	-	-	-	-	-
Shërbimet financiare	-	-	-	-	-	-
Shërbimet e regjistrimit & sigurimeve	10	-	-	10	11	9
Mirëmbajtja	38	1	-	39	33	36
Qiraja	-	-	-	-	-	-
Shpenzimet e marketingut	6	1	-	7	6	11
Shpenzimet e përfaqësimit	13	3	-	16	15	10
Shpenzime - vendimet e gjykatave	-	13	-	13	2	2
Tatimi	-	-	-	-	-	-
<b>Gjithsej Pagesat</b>	<b>395</b>	<b>108</b>	<b>14</b>	<b>517</b>	<b>455</b>	<b>412</b>

Shuma totale e shpenzimeve për mallra e shërbime në vitin 2013 arrin shumën prej 517 mijë euro. Kjo shumë është financuar nga tri burime – Nga fondi i përgjithshëm, nga burimet e mjeteve vetanake dhe nga fondi i donatorve. Shuma totale e shpenzimeve për mallra e shërbime për vitin 2013 është më e lartë se shpenzimet për mallra e shërbime të vitit paraprak për 13,62%.

Në strukturën e shpenzimeve totale, derivatet dhe lëndët djegëse kanë një pjesëmarrje të lartë prej 56,47%.



## Shënimi 10 Shërbimet komunale

Përshkrimi	2013				2012	2011
	GQ	THV	GPD	Totali		
	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000
Rryma	60	4	-	64	53	55
Uji	16	-	-	16	12	21
Mbeturinat	26	1	-	27	29	29
Ngrohja Qendrore	-	-	-	-	-	-
Shpenzimet telefonike	9	-	-	9	11	10
Pagesa-vendimet gjyqësore	-	-	-	-	-	-
<b>Gjithsej Pagesat</b>	<b>111</b>	<b>5</b>	<b>-</b>	<b>116</b>	<b>105</b>	<b>115</b>

## Shënimi 11 Subvencione dhe transfere

Përshkrimi	2013				2012	2011
	GQ	THV	GPD	Totali		
	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000
<b>Pagesat</b>						
Subvencione për entitetet publike	-	2	-	2	4	10
Subvencione për entitetet publike kulturore (tea.bib)	-	1	-	1	1	1
Subvencione për entitetet jopublike	-	-	-	-	-	-
Transfere për qeveri tjera	-	-	-	-	-	-
Pagesa për përfituesit individual	-	32	10	42	37	25
Pensionet bazë	-	-	-	-	-	-
Pensionet-personat me aftësi të kufizuar	-	-	-	-	-	-
Pensionet e ndihmës sociale	-	-	-	-	-	-
Pensionet e TMK-së	-	-	-	-	-	-
Pensionet e FSK-së	-	-	-	-	-	-
Pagesat për invalidët e luftës	-	-	-	-	-	-
Pagesat e familjareve të rënëve në luftë	-	-	-	-	-	-
Pensionet e përkohshme të trepçës	-	-	-	-	-	-
Pagesa-vendime gjyqësore	-	-	-	-	-	-
<b>Gjithsej Pagesat</b>	<b>-</b>	<b>35</b>	<b>10</b>	<b>45</b>	<b>42</b>	<b>36</b>

## Shënimi 12 Investimet kapitale

Përshkrimi	2013				2012	2011
	GQ € '000	THV € '000	GPD € '000	Totali € '000	€ '000	€ '000
<b>Pagesat</b>						
Ndërtesat e banimit				-	-	-
Ndërtesat administrative afariste				-	-	-
Objektet arsimore	115	52	18	185	288	157
Objektet shëndetësore	9	-	-	9	52	49
Objektet kulturore	-	-	-	-	-	19
Objektet sportive	-	-	-	-	-	-
Ndërtimi i auto rrugëve	-	-	-	-	-	-
Ndërtimi i rrugëve regjionale	-	-	-	-	-	-
Ndërtimi i rrugëve lokale	1,183	87	-	1,270	841	1,147
Trotuaret	-	-	-	-	-	-
Kanalizimi	61	-	-	61	71	-
Ujësjetllësi	122	-	40	162	281	381
Mirembajtja investive	-	-	-	-	-	-
Furnizim me rrym, gjenrimi & transmisioni	8	-	40	48	26	-
Paisje të teknologjis informative	-	-	-	-	20	-
Mobilje	-	-	-	-	2	20
Telefona	-	-	-	-	-	-
Kompjuter	-	-	-	-	-	-
Makina fotokopjuse	-	-	-	-	-	-
Paisje speciale mjeksore	4	-	-	4	-	-
Paisje të shërbimeve policore	-	-	-	-	-	-
Softwuer	-	-	-	-	-	-
Paisje tjera	1	-	7	8	1	-
Vetura zyrtare	-	5	-	5	54	-
Kamion	-	-	-	-	-	-
Xhip dhe kombibusë	-	-	-	-	-	-
Vetura të ndihmës së shpejtë	34	-	-	34	-	-
Motor	-	-	-	-	-	-
Automjete transporti tjera	-	-	-	-	-	-
Makineria	-	-	-	-	-	-
Kapital tjetër	11	47	-	58	30	205
Avans për investime	-	-	-	-	-	-
Toka	-	-	-	-	-	-
Pasuri e paprekshme	-	-	-	-	-	-
Transfere kapital - entitetet publike	-	-	-	-	-	-
Transfere kapital -entitete jopublike	-	-	-	-	-	-
Pagesa-vendime gjyqesore	-	-	-	-	-	-
Pagesa - neni 39.2 LMFPF	-	-	-	-	-	-
<b>Gjithsejt Pagesa</b>	<b>1,548</b>	<b>191</b>	<b>105</b>	<b>1,844</b>	<b>1,666</b>	<b>1,978</b>

### Shënimi 13 Pagesat tjera

Ne pagesa tjera janë përfshi pagesat të cilat kryhen nga palët e treta –Ministritë të cilat sipas marrveshjeve të lidhura me komunën, kontribuojnë ne realizimin e projekteve për nevoj të komunës.Nga këto pagesa përfiton komuna,por që mjetet nuk janë para te gatshme te komunës.

Shuma totale e pagesave nga palet e treta per periudhën janar – dhjetor 2013 arrin ne 129 mijë euro.Palët e treta qe kanë kontribue ne realizimin e projekteve janë

1.Ministria e Infrastruktures .....	65 mije euro
2.Nderrmarrja “Hit Flores” Dragash .....	1 mije euro
3.Nderrmarrja” Zgatari Commerce “ .....	1 mije euro
4.Kryesia e Keshillit Turk.....	62 mije euro
<b>Totali .....</b>	<b>129 mije euro</b>

Nr. Ministritë - donatoret	Projekti	Marrveshja nr.	data	Shma ne euro 000
1 Ministria e Infrastruktures	Ndertimi I rruges Brod -Qendra Turistike	1865/2013dhe 02-400- 639/2013	22.04.2013dhe 24.04.2013	65
2 Nderrmarrja" HIT Flores"	Bashkfinancim per zhvendosjene trafos ne qen.te	02-353-629	22.04.2013	1
3 Nderrmarrja "Zgatari Comerc"	Bashkfinancim per zhvendosjene trafos ne qen.te biznesit	02-353-629	22.04.2013	1
4 Kryesia e Keshillit Turk	Renovimi i shkolles ne Restelice	ska numer	04.09.2013	62
<b>Totali</b>				<b>129</b>

#### Shënimi 14 Kthimi i huazimeve

<u>Përshkrimi</u>	<u>2013</u> <u>€ '000</u>	<u>2012</u> <u>€ '000</u>	<u>2011</u> <u>€ '000</u>
Huadhënësi 1		-	-
Huadhënësi 2		-	-
Huadhënësi 3		-	-
		-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

#### Shënimi 15 Tatimet

<u>Përshkrimi</u>	<u>Shënime</u>	<u>2013</u> <u>€ '000</u>	<u>2012</u> <u>€ '000</u>	<u>2011</u> <u>€ '000</u>	<u>% e totalit</u> <u>20</u>	<u>% e</u> <u>ndryshimit</u> <u>nga 20 -1</u>
Të hyrat tatimore 1					%	%
Të hyrat tatimore 2					%	%
Të hyrat tatimore 3					%	%
Të hyrat tatimore 4					%	%
<b>Gjithsejt</b>		<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0%</b>	<b>%</b>

Vërejtje: tabela duhet te plotësohet vetëm nga Dogana dhe ATK-ja

## Shënimi 16 Të hyrat vetanake

Përshkrimi	Shënime	2013	2012	2011	% e totalit 2013	% e ndryshimit nga 2012
		€ '000	€ '000	€ '000		
Tatimi në pronë		124	121	101	102.48	2.48
Të hyrat nga taksat 1		112	133	197	84.21	(15.79)
Të hyrat nga taksat 2		-	-	-	-	-
Të hyrat nga dënimet-gjobat 1		15	8	25	187.50	87.50
Të hyrat nga dënimet-gjobat 2		12	22	29	54.55	(45.45)
Të hyrat nga licencat 1		30	38	14	78.95	(21.05)
Të hyrat nga licencat 2		-	-	-	-	-
Të hyrat nga shitja e pasurisë dhe shërbimeve		64	43	26	148.84	48.84
Të hyrat nga inspektimi		-	-	-	-	-
Të hyrat nga interesi bankar		-	-	-	-	-
Të hyrat nga ndryshimet e pozicionit të kursit		-	-	-	-	-
Tarifa për akreditim		-	-	-	-	-
Të hyrat nga pasuria		-	-	-	-	-
Pranimet tjera		-	-	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>		<b>357</b>	<b>365</b>	<b>392</b>	<b>97.81</b>	<b>(2.19)</b>

Te hyrat vetanake ,si burim i dyte i financimit te buxheit ne vitin 2013 jane inkasue ne shumen prej 357 mije euro.Kjo shume eshte me e vogel se shuma e buxhetuar per vitin 2013 per 63 mije euro.te hyrat vetanake duke i krahasue me te hyrat vetanake te vitit paraprak jane me te ulta per 2,19%, nderkaq krahasuar me buxhetin kjo shume eshte me eulet per 15%.

## Shënimi 17 Grantet dhe ndihma

			2013	2012	2011
Përshkrimi			€ '000	€ '000	€ '000
BANKA BOTERORE	93253,93255	Pajisje	-	-	19
UNDP	96701	Regjistrimi I popullësisë	-	-	3
UNDP	96568	Pastrimi I mbet.Restelicë	-	-	20
UNDP	96569	Rehabilitimi I biblot.Bell.	-	-	20
UNDP	96570	Ndertimi I oborrit Brrut	-	-	20
UNDP	96572	Rregullimi I ujesj.Brod	-	-	20
UNDP	96574	Rregullimi ob.shk.Blaq	-	-	10
UNDP	96562,96566	Kan.kamion dhe mallra	-	-	-
ZNKE (Komisioni EU)	99312	Ndertimi tregut Dragash	-	-	135
BANKA BOTERORE	94118	Pajisje tjera	-	24	-
UNDP	96574	Rregullimi I oborit Blaq	-	10	-
UNDP	96588	Pajisje te tek.inf.Brod	-	20	-
UNDP	96580	Sistemi I ngohjes	-	15	-
UNDP	96581	QKMF Sistemi I ng.solare	-	12	-
UNDP	96582	Kubezimi I qendres Kuk	-	22	-
UNDP	96583	Ren. I sist.ujit Rapqe	-	12	-
UNDP	96584	Kube.oborrit Shajne	-	17	-
UNDP	96586	Ndertimi I fushes sp.Bresane	-	22	-
UNDP	96590	Ndriqimi publik	-	15	-
UNDP	96587	Serat ne fshtin Zlipotok	-	22	-
UNDP	96585	Kursi I rrobaqepesise	-	5	-
UNDP	96580	Pastrimi I rugeve lokale nga be	-	4	-
UNDP	96594	Pastrimi I bores Restelice	-	2	-
UNDP	96592	Rehabilitimi I klases Brrut	-	4	-
UNDP	96593	Pajisje zerimi bibl.Bellob.	-	4	-
ZNKE (Komisioni EU)		Tregu I gjelbert	-	12	-
UNDP	96509	Rehabilitimi I sit.ujit Brezne	32	-	-
UNDP	96574	Rregullimi I oborrit shk.fill.Brru	4	-	-
UNDP	96590	Planifikimi dhe ins,I dritave -nc	40	-	-
UNDP	96592	Rehabilitimi I kl.ne fsh.Brrut	4	-	-
UNDP	96593	Blerja e pajisjeve ne bib.Bellob	4	-	-
UNDP	96596	Rregullimi I val.ujesj.Shajne	2	-	-
UNDP	96598	Renovimi I ujembledhit Kuk	6	-	-
UNDP	96605	Instalimi I kamerave	3	-	-
UNDP	96611	Fasadimi I shkolles ne Brezne	10	-	-
UNDP	96587	Subvencione	10	-	-
UNDP		Mallra e sherbime	33	-	-
BANKA BOTERORE		Pajisje per shkolla	4	-	-
ZNKE (Komisioni EU)		Mallra e sherb dhe paga	7	-	-
<b>Gjithesejt Granti i donatorve</b>			<b>159</b>	<b>222</b>	<b>247</b>

## Shënimi 18 Pranimet kapitale

Natyra e pasurive	Fitimet nga shitja		
	2013 € '000	2012 € '000	2011 € '000
Toka	-	-	-
Ndërtesa	-	-	-
Infrastruktura	-	-	-
Makineri	-	-	-
Paijsjet	-	-	-
Automjete transporti	4	-	-
Tjera	1	-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Shënimi 19 Fondi i privatizimit

NPSH	Fitimet nga privatizimi		
	2013 € '000	2012 € '000	2011 € '000
NPSH #1	-	-	-
NPSH #2	-	-	-
NPSH #3	-	-	-
NPSH #4	-	-	-
NPSH #5	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Shënimi 20 Huazimet

	2013	2012	2011
Përshkrimi	€ '000	€ '000	€ '000
Huadhënësi 1	-	-	-
Huadhënësi 2	-	-	-
Huadhënësi 3	-	-	-
Huadhënësi 4	-	-	-
Huadhënësi 5	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## Shënimi 21 Financimet nga huamarrjet

	2013	2012	2011
Përshkrimi	€ '000	€ '000	€ '000
Financimet nga huamarrjet 1	-	-	-
Financimet nga huamarrjet 2	-	-	-
Financimet nga huamarrjet 3	-	-	-
Financimet nga huamarrjet 4	-	-	-
Financimet nga huamarrjet 5	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## Shënimi 22 Tjera

Natyra e pranimit	2013	2012	2011
	€ '000	€ '000	€ '000
Depozitat e lojërave të fatit	-	-	-
Depozitat e Komisionit Rregulativ	-	-	-
Depozitat e Ministrisë së drejtësisë	-	-	-
Depozitat tjera	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
	-	-	-
<b>Gjithsejt</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



### Shënimi 23 deri në Shënimin 30

Te shenimi 23 dallimi ne mes te buxhetit final dhe realizimit ne shumen prej 24 mije euro paraqet shumen e pashpenzuar te bugjetit per kategorine buxhetore te pagave dhe shtesave. Ne strukturen e vet shuma prej 24 mije euro perbeheret prej fondit te pergjitheshem 23 mije euro dhe 1 mije euro nga fondi i donatorve. Shuma prej 23 mije euro nga Fondi i pergjitheshem nuk eshte realizue nga shkaku se kuvendi ne muajin tetor, nentor dhe dhjetor ka pushue te funksionoj per shkak te organizimit te zgjedhjeve lokale ,andaj per keta tre muaj nuk eshte pague delegateve pjesemarrja ne seanca dhe puna e komiteteve funksionale te kuvendit.

Si arsye tjeter eshte pensionimi i disa punetoreve ne arsimin fillore..

Te shenimi 24 pozicioni buxhetor per mallra dhe sherbime te financuar nga te hyrat vetanake dhe fondi i donatorve nuk eshte realizue ne tersi dhe ky dallim eshte ne shumen prej 56 mije euro. Nga kjo shume 27 mije euro i perkasin mjeteve nga burimet vetanake ,ndersa 28 mije euro jane mjete te fondit te donatorve. Keto mjete nuk jane realizue nga shkaku se te gjitha obligimet ndaj furnitorve jane permbush me perjashtim te shumes prej 7 mije euro te cilat obligime kane arrihte per pagese pas afatit te perfundimit te zotimeve.

Shenimi 25 Paraqet mbetjen prej 5 mije euro .Keto mjete nuk jane realizue nga shkaku se te gjitha obligimet per sherbime komunale jane permbush ne kohe.

Shenimi 27 Paraqet dallimin ne mes te mjeteve te buxhetuara per investime kapitale dhe realizimit te tyre. Kjo shume arrin ne 261 mije euro .

Ne strukture kjo shume perfshin mos realizimin e fondit te pergjitheshem per investime kapitale ne shumen prej 13 mije euro qe paraqet shumen e mbetjeve ne mes te shumes se bagjetuar dhe realizimit te projekteve.

Shuma prej 248 euro e destinuar per investime kapitale nga burimet vetanake nuk eshte realizue nga shkaku se nuk eshte permbush plani buxhetor i te hyrave vetanake.

## **Neni 15. Shpalosja e detyrimeve**

### **Shënimi 28 Pasqyra e faturave (obligimeve) të papaguara të organizatës buxhetore**

#### **1. Përmbledhja**

2013

<b>Kategoria</b>	<b>Përshkrimi</b>	<b>€ '000</b>
<b>ekonomike</b>		
	130 Mallra e sherbime	7

Gjithesejt

7

Obligimet e pashlyera ne shumen prej 7 mije euro jane si rrjedhim i diferencave ne mes te zotimeve dhe shumes se faturuar te karburantet per vetura, mungesa e kerkesave per zotim dhe arrijtja e faturave pas afatit te perfunduar per zotimin e mjeteve .

**2.**Ju lutem bashkëngjitni tabelën e mëposhtme të detajuar si aneks Nr.1 në pasqyrat financiare:

Data e pranimit te fatures	Numri i faturës	Kodi ekonomik	Afati i pagesës	Furnitori	Përshkrimi	Arsyeja e mospagesës	€ '000
10.12.2013	1251/2013	13780		Flamuri Petrol	Karb.per vetura		2
10.12.2013	1254/2013	13780		Flamuri Petrol	Karb.per vetura		0
12.12.2013	1269/2013	13780		Flamuri Petrol	Karb.per vetura		0
10.12.2013	1256/2013	13780		Flamuri Petrol	Karb.per vetura		0
10.12.2013	1253/2013	13780		Flamuri Petrol	Karb.per vetura		1
03.12.2013	21/2013	14010		Flamuri Petrol	Miremb.autom.		1
10.12.2013	22/2013	14010		Flamuri Petrol	Miremb.autom.		1
23.12.2013	1312117/2013	14010		Autoservis Vali	Miremb.autom.		1
17,12,2013	29568/2013	13620		DPH Pariz	Ushqim e pije		1
<b>20.12.2013</b>	<b>231/2013</b>	<b>13620</b>		<b>NT Çlirimi</b>	<b>Ushqim e pije</b>		<b>0</b>
10.12.2013	092/2013	14040		<u>Service@compu.</u>	Miremb.tek.inf.		0
17.12.2013	1390/2013	13460		Dona Impex	Sherbime tjera		0
10.12.2013	70594307	13460		Dona Impex	Sherbime tjera		0
17.12.2013	17177	13620		DPH Saranda	Ushqim e pije		0
26.12.2013	59/13	13620		Hotel Meka	Ushqim e pije		0
		13140		Fletudhetime per udhetime jasht vendit			1
Gjithesejt							<u>7</u>

## Shënimi 29: Detyrimet kontingjente

Natyra e detyrimeve kontingjente	Arsyeja për detyrime	Vlera e vlerësuar ose e saktë		
		2013 € '000	2012 € '000	2011 € '000
Konteste gjyqesore		203	104	81
Gjithsejt		<u>203</u>	<u>104</u>	<u>81</u>

Shuma e detyrimeve kontigjente ne vitin 2013 arrin ne 203 mije eur. Kjo shumë është paraqit ne bazë te të dhënave sipas numrit te lendeve ne procedurë gjyqesore te paraqitura nga i autorizuari ligjor i komunes.

## Neni 16 Shpalosja e pasurive

### Shënimi 30: Përmbledhja e pasurive jo-financiare kapitale (me vlerë mbi 1000 Euro) në posedim të organizatës buxhetore

Ndërtesat	5749	5496	6012
Toka	-	-	-
Pajisjet	7	147	42
Infrastruktura	8786	6461	5946
Makineria	0	0	0
Automjetet	89	91	190
Tjera	870	821	135
<b>Gjithsejt</b>	<b>15501</b>	<b>13016</b>	<b>12325</b>

Shënim:

- 1) Burim i informatave është regjistri i pasurive me vlerë ma te madhe se 1,000 Euro në SIMFK
- 2) Bashkëngjitni si aneks nr.2 të dhënat analitike të pasurive.

### Shënimi 31: Përmbledhja e pasurive jokapitale me vlerë nën 1000 Euro dhe me afat të përdorimit më shumë se një vit

#### Pasuritë jokapitale (me vlerë nën 1000 Euro)

	2013	2012	2011
Klasifikimi i pasurive	€ '000	€ '000	€ '000
Pajisjet dhe mobiljet	114	109	78
	<b>114</b>	<b>109</b>	<b>78</b>

Shënim:

- 1) Burim i informatave është regjistri i pasurive te OB-së me vlerë ma te vogël se 1,000 Euro
- 2) Bashkëngjitni si aneks nr.3 të dhënat analitike të pasurive.

### Shënimi 32: Përmbledhja e stoqeve në fund të periudhës

#### Stoqet

Klasifikimi i pasurive	2013 € '000	2012 € '000	2011 € '000
Stoqet	2	3	2
	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>

Shënim:

- 1) Burim i informatave është regjistri i inventarizimit të stoqeve të OB-së .
- 2) Bashkëngjitni si aneks nr.4 të dhënat analitike.

### Shënimi 33: Huatë dhe avancat e pa arsyetuara

Data e lëshimit	Nr i CPO	Qëllimi	2013 € '000
-----------------	----------	---------	----------------

Gjithsejt

0

Te gjitha avancet e pranuar gjate vitit 2013 ne kohe jane mbyll dhe nuk ka avance te paarsyetuara .

### Shënimi 34 Të arkëtueshmet (zbatohet për organizatat që mbledhin të hyra)

<b>Kodi ekonomik</b>	<b>Përshkrimi</b>	<b>€ '000</b>
40110	Tatimi ne prone	874
50290	Taksat komunale ne biznese	696
50408	Qiraja mbi shf. E prones kom.	179
<b>TOTALI</b>		<b>1749</b>

Shënim:

- 1) Burim i informatave është regjistri i llogarive te arkëtueshme te OB-së .

### Neni 20 Shënimi 35 Bilanci i te hyrave vetanake te pashpenzuara

ë hyrat vetanake të bartura nga viti i kaluar	207	127	117
ë hyrat vetanake të pranuar në këtë vit sipas shënimit 12	357	365	392
<b>'otali në dispozicion për ndarje në vitin aktual</b>	<b>564</b>	<b>492</b>	<b>509</b>
huma e shpenzuar në vitin aktual	347	285	382
<b>Shuma e mbetur për bartje</b>	<b>217</b>	<b>207</b>	<b>127</b>

Shënimi nr.35 paraqet bilancin e te hyrave vetanake te pashpenzuara.Kjo shumë ne vitin 2013 arrin ne shumen prej 217 mije euro dhe paraqet dallimin ne mes shmes se mjeteve te bartura nga viti paraprak -207 mije euro dhe mjeteve te inkasuara ne vitin 2013 357 mije euro.Shuma totale qe ka qene ne dispozicion per shpenzim ne vitin 2013 ka qene 564 mije euro,nderkaq jane shpenzue 347 mije euro.

## Neni 21Shënimi 36 Shpalosja e ndarjeve fillestare dhe finale të buxhetit

Kategoria e ndarjes	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000	€ '000		€ '000	€ '000
<b>Hyrjet</b>								
Tatimet								#DIV/0!
Të hyrat vetanake	420	-	-	-	357	207	564	0.34
Grantet e percaktuara te donat	-	-	-	-	159		159	#DIV/0!
Pranimet kapitale	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
Financimet nga huamarrjet	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
Fondi i privatizimit	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
Tjera	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
<b>Gjithsejt</b>	<b>420</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>516</b>	<b>207</b>	<b>723</b>	<b>0.72</b>
<b>Daljet</b>								
Pagat dhe mëditjet	3,280	-	-	-	7	1	3,288	0.00
Mallrat dhe shërbimet	446	-	-	-	84	43	573	0.28
Shërbimet publike	111	-	-	-	10	-	121	0.09
Transferet dhe subvencionet	35	-	-	-	-	10	45	0.29
Shpenzimet kapitale	1,893	-	-	-	106	105	2,105	0.11
Fondi i privatizimit	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
Tjera	-	-	-	-	-	-	-	#DIV/0!
<b>Gjithsejt</b>	<b>5,765</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>207</b>	<b>159</b>	<b>6,132</b>	<b>6.4%</b>

Buxheti I aprovuar ne fillim te vitit ne shumen prej 5.765 euro gjate vitit ka pesue ndryshime .Ndryshimet jane paraqit ne shenimin 36 dhe kane te bejne me bajtjen e mjeteve nga te hyrat vetanake te pashpenzuara nga viti paraprak -2012 ne shumen prej 207 mije euro dhe granti I donatorve ne shumen prej 159 mije euro.

Keshtu,buxheti fillestar ,duke I llogarit mjetet e bartura nga te hyrat vetanake dhe grantin e donatorve eshte shtue per 6,4% dhe ka marr formen finale ne SIMF ne shumen prej 6.132 mije euro.

Nga paraqitja e te dhenave ne shenimin 36 shifet se nuk ka pas ndryshime tjera ne mes te kategorive buxhetore.

## Neni 22. Numri i punëtorëve

Departamenti	Nr i punëtorëve në Ligjin e buxhetit	Nr aktual i punëtorëve në fillim të 2013		Nr aktual i punëtorëve në fund të 2013	
		Me orar të plotë	Me orar të shkurtuar	Me orar të plotë	Me orar të shkurtuar
Zyra e Kryetarit	12	11	-	11	-
Drejtorati per adminis.	35	33	-	34	-
Drejtorati per buxhet	17	14	-	16	-
Sherbimet publike	22	22	-	22	-
Zyra Lokale e komunit.	5	5	-	5	-
Drejtorati per bujqesi	21	18	-	18	-
Katastri e xheodezia	9	9	-	9	-
Drejtorati per urbanizem	8	7	-	7	-
Drejtorati per kulture	12	12	-	14	-
Administrata e shend.	4	4	-	3	-
Sherbimi shend.primar	95	95	3	97	3
Qendra per pune sociale	10	9	1	9	1
Administrata e arsimit	7	6	-	6	-
Arsimi parashk.dhe qerdhet	21	18	-	20	-
Arsimi fillor	405	369	-	381	-
Arsimi i mesem	87	84	-	82	6
<b>TOTALI</b>	<b>770</b>	<b>716</b>	<b>4</b>	<b>734</b>	<b>10</b>

Neni 23.

**Raporti për veprimet e ndërmarrë dhe të propozuara për gjetjet dhe rekomandimet e Auditorit të Përgjithshëm për vitin paraprak**

Nr	Rekomandimi ose gjetja	Veprimi i ndërmarrë ose propozuar	Afati i zbatimit	Efekti
1	Pasqyrat financiare duhet te pergaditen ne perputheshmeri me UA aktuale dhe SNKSP	Eshte obligim ligjor qe Pasqyrat financiare te pergaditen sipas UA dhe SNKSP.Pasqyrat konsiderojme se jane punue sipas UA dhe SNKSP	obligim I perhershem	
2	Nji sistem automatik I faturimit per te gjitha llojet e taksave duhet te formohet,duhet te kryhen barazimet ne mes tee zyrtarit te hyrave vetanake dhe departamenteve operacionale si dhe duhet te nderrmiren masa qe tee rriten inkasimet nga taksat e ndryshme	Sa I perket sistemit automatik te faturimit jane be kontaktime me punuesin e sistemit automatik te faturimit ,po keshtue eshte kontaktue UNDP per financimin e ketij projektitor ende nuk ka konfirmim rreth lejimi te mjeteve nga UNDP Ndersa sa I perket barazimeve te te hyrave vetanake keto barazime jane duke u be.		
3	Duhet te behen te gjitha perpjekjet per permisimin e procedurave tee shpenzimeve dhe prokurimit.	Konsiderojme se shpenzimet jane duke u be ne perputhshmeri me Ligjin mbi Prokurimin Publik		
4	Komiteti I Auditimit duhet te kryje detyrat dhe pergjegjesite,dhe duhet tee vendos politika dhe procedura per tee siguruar standarde tee larta te qeverisjes	Komiteti I Auditimit eshte formuue dhe ka fillua te kryej pune dhe detyra qe dalin nga kompetencat e ketij Komiteti.		